

Регистрирайте продукта си и получете помощ на
www.philips.com/welcome

MCD183



Инструкция за експлоатация

PHILIPS

Съдържание

1 Важно	5
Безопасност	5
Важни инструкции за безопасността	5
Безопасност при слушане	7
Бележки	7
2 Вашата микро DVD система за домашно кино	9
Въведение	9
Какво има в кутията	9
Преглед на основната част	10
Преглед на дистанционното	11
3 Свързване	13
Разполагане на системата	13
Свързване на тонколоните и суббуфера	13
Свързване на FM антена	13
Свързване към телевизор	14
Свързване на видео кабелите	14
Възможност 1: Свързване чрез SCART	14
Възможност 2: Свързване чрез компонентно видео	14
Възможност 3: Свързване чрез S-Video	15
Възможност 4: Свързване чрез съставен видео кабел	15
Свързване на аудио кабелите	15
Свързване на захранването	15
4 Начало	17
Подготовка на дистанционното	17
Настройване на часовника	17
Включване	17
Превключване в стендбай режим	17
Откриване на правилния канал за гледане	18
Избор на правилната телевизионна система	18
Избор на език за менютата	18
Включване на непрекъснатото търсене	18

5 Възпроизвеждане	20
Пускане на диск	20
Употреба на менюто на диска	20
Избор на аудио език	20
Избор на език за субитрите	20
Пускане от USB	21
Възпроизвеждане на DivX филм	21
Възпроизвеждане на MP3/ WMA/снимкови файлове	21
Контрол на възпроизвеждането	22
Избор на повтарящо се или разбъркано възпроизвеждане	22
A-B повторение (DVD/VCD/ CD/MP3/WMA)	22
Търсене напред/ назад	22
Търсене по време или номер на глава/ песен	22
Продължаване на видео възпроизвеждането от последния спрян момент	22
Възможности на възпроизвеждането	22
Показване на информация за възпроизвеждането	22
Програма	22
Увеличение/ намаляване на изображения	23
Забавено възпроизвеждане	23
Смяна на аудио канала	23
Избор на ъгъл на камерата	23
Възможности при разглеждането на снимки	23
Преглед на снимки	23
Избор на режим на възпроизвеждане на презентацията	23
Завъртане на снимка	23

6 Нагласяне на настройки	24
Основни настройки	24
Аудио настройки	24
Видео настройки	25
Предпочитания	25

Български

7 Настройване на FM радио	
станици	27
Автоматично настройване	27
Ръчно настройване	27
Настройване на запаметена	
радио станция	27
Настройване на RDS часовника	27
Показване на RDS информация	28
8 Нагласяне на силата на	
звук и звукови ефекти	29
Настройване на силата на звука	29
Избор на звуков ефект	29
Избор на зададен	
звуков ефект	29
Подсиливане на баса	29
Избор на автоматичен	
контрол на силата	29
Изключване на звука	29
Слушане през слушалки	29
9 Други функции	30
Включване на	
демонстрационния режим	30
Нагласяне яркостта на дисплея	30
Настройване на будилника	30
Настройване на таймера	
за самоизключване	30
Съврзване на други устройства	30
Слушане на аудио плейър	30
Записване на цифров	
рекордер	31
10 Информация за продукта	32
Спецификации	32
Усилвател	32
Дискове	32
Радио (FM)	32
Тонколони	32
Основна информация	32
Поддържани дискови формати	33
Информация за USB	
съвместимостта	33
RDS програмни типове	34
11 Възможни проблеми	35

1 Важно

Безопасност

Запознайте се с тези символи за безопасност



Тази 'светкавица' обозначава, че има неизолиран материал в системата, която може да причини токов удар. За безопасността на всички в дома ви, не махайте капака на системата. 'Удивителната' означава да обърнете внимание на функциите, за които трябва да прочетете в приложената литература внимателно, за да избегнете проблеми при употребата и поддръжката.

ВНИМАНИЕ: За да намалите риска от пожар или токов удар, този уред не трябва да се излага на дъжд или влага, и върху него не трябва да се поставят предмети изпълнени с течности, като вази.

ВНИМАНИЕ: За да избегнете токов удар, трябва широката част на щепсела да пасне на широката част в контакта, и да е пътно поставено.

Важни инструкции за безопасността

- 1 Прочетете тези инструкции.
- 2 Запазете тези инструкции.
- 3 Спазвайте всички предупреждения.

- 4 Следвайте всички инструкции.
- 5 Не използвайте уреда близо до вода.
- 6 Почиствайте само със суха кърпа.
- 7 Не блокирайте вентилационните отвори. Инсталирайте в съответствие с инструкциите на производителя.
- 8 Не поставяйте близо до източници на топлина като радиатори, датчици за топлина, печки или други уреди (включително усилватели), които излъчват топлина.
- 9 Пазете захранващия кабел от настъпване или прекъсване, особено около щепселите, около тях, и на мястото където излизат от уреда.
- 10 Използвайте само приложенията/аксесоарите определени от производителя.
- 11 Използвайте само с подвижната поставка, поставката, трипода, скобите и стойката определени от производителя или тези, които се продават с уреда. Когато използвате подвижната стойка, внимавайте при преместването, за да не се нараните от падането на уреда.



- 12 Изключете уреда по време на гръмотевични бури или ако не се използва дълго време.

(13) Оставете всякакви ремонти на квалифициран персонал. Поправка е необходима когато уреда е повреден по някакъв начин, като например повреда на захранващия кабел или щепсела, разлята е течност или е паднал предмет върху уреда, уреда е бил изложен на дъжд или влага, уреда не работи нормално или е бил изпуснат.

(14) Употреба на батерията ВНИМАНИЕ – За да избегнете протичане на батерията, което може да ви нарани, повреди имуществото ви или повреди системата:

- Поставете батериите правилно, + и – както е означено на системата.
- Не смесвайте батерии (стари с нови или карбонови с алкални, т.н.).
- Махнете батериите, когато системата няма да се използва продължително време.

(15) Уреда не трябва да се излага на пръскане или разливане.

(16) Не поставяйте опасни източници върху уреда (напр. предмети пълни с течности, запалени свещи).

(17) Този уред може да съдържа олово и живак. Изхвърлянето на тези вещества може да е установено поради природосъобразни причини. Информация за изхвърлянето или рециклирането, моля свържете се с местните власти или с Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.

! Внимание

- Употребата на бутоните и действията различни от посочените тук, може да доведе до излагане на опасна радиация или други опасни ситуации.

! Внимание

- Ако захранващия кабел или куплунга на устройството се използват като изключващо устройство, трябва да са лесно достъпни.



Внимание

- Не махайте капака на системата.
- Не смазвайте частите на системата.
- Поставете системата на плоска, твърда и стабилна повърхност.
- Не поставяйте тази система върху друго електрическо оборудване.
- Използвайте системата само в затворени помещения. Пазете в от вода, влага и предмети изпълнени с течности.
- Пазете системата от слънчева светлина, откит огън и топлина.
- Не гледайте лазера в системата.

Безопасност по време на слушане

Слушайте с умерена сила на звука

- Употребата на слушалките с висока сила на звука може да разстрои слушането. Този продукт може да произведе звуци с децибелни граници, които могат да доведат до загуба на слуха при нормален човек, дори ако излагането на тях е за по-малко от минута. Високите дицебелни граници са предоставени за тези, които вече са имали някаква загуба на слух.
- Звуците могат да бъдат заблуждаващи. С времето вашето „ниво на комфорт“ ще се приспособи към по-висока сила на звука. Поради тази причина, когато слушате музика дълго време, това което ви се струва с „нормално“ ниво на звука, всъщност може да бъде високо и увреждащо за слуха ви. За да се предпазите от този ефект, настройте силата на звука на безопасно ниво преди слуха ви да се адаптира и не го променяйте.

За да установите безопасно ниво на силата на звука:

- Настройте контрола за силата на звука на по-ниски нива.
- Бавно усилвайте звука докато започнете да го чувате чисто и спокойно, без смущения.

Слушайте в продължение на разумни периоди от време:

- Продължителното излагане на звук, дори с нормална "безопасна" сила на звука, също може да доведе до загубата на слух.

- Уверете се, че използвате вашето оборудване разумно и правете правилни почивки.

Уверете се, че сте погледнали следващите наставления когато използвате вашите слушалки.

- Слушайте с разумна сила на звука за разумен период от време.
- Бъдете внимателни, за да не настроите силата на звука по време на адаптирането на слуха ви.
- Не увеличивайте звука толкова високо, така че да не чувате какво става около вас.
- Би трябвало да използвате предпазни мерки или временна непродължителна употреба в потенциално опасни ситуации. Не използвайте слушалки, докато управлявате моторизирани превозни средства, карате колело, скейтборд, т.н.; това може да доведе до пътен инцидент и е незаконно в много области.

Бележки



Този продукт е напълно съвместим с изискванията за радио излъчванията в Европейския съюз. Той е съобразен със следните директиви и напътствия: 2004/108/EC +2006/95/EC.

Всякакви промени и модификации направени на уреда, които не са одобрени от Philips Consumer Lifestyle може да отменят правото на потребителя да работи с оборудването.



Вашия продукт е проектиран и произведен от висококачествени материали и съставни части, които могат да бъдат рециклирани и използвани отново.



Когато този символ със зачеркнат контейнер за болкук е прикачен към продукт, това означава, че продукта е под закрилата на европейска директива 2002/96/ЕС:

Моля информирайте се относно местната система за разделно събиране на електрически и електронни продукти.

Моля, действайте според местните закони и не изхвърляйте стария си продукт заедно с домакинските си отпадъци. Правилното изхвърляне на вашия стар продукт ще помогне за предотвратяването на евентуални отрицателни последствия за околната среда и човешкото здраве.



Вашият продукт съдържа батерии покрити от Европейска директива 2006/66/ЕС, които не могат да се изхвърлят с останалите домакински отпадъци. Моля информирайте се относно местните правила за разделно събиране на батерии, тъй като правилното изхвърляне на батерийте ще помогне за предотвратяването на евентуални отрицателни последствия за околната среда и човешкото здраве.

Информация за околната среда

Всякакви ненужни опаковки са премахнати. Опитали сме се да направим лесно разделянето на опаковката на три материала: картон (кутия), стиропор (буфер) и найлон (торби, защитни листове.).

Системата ви се състои от материали, които могат да се рециклират и използват отново ако се разглоби от специализирана фирма. Моля спазвайте местните изисквания за изхвърлянето на опаковъчен материал, изтощени батерии и старо оборудване.



Be responsible
Respect copyrights

Създаването на незаконни копия на защищен от копиране материал, включително компютърни програми, файлове, излъчвания и звукозаписи, може да наруши авторските права и се счита за престъпление. Това оборудване не трябва да се използва за такива цели.



'DVD Video' е запазена марка на DVD Format/Logo Licensing Corporation.



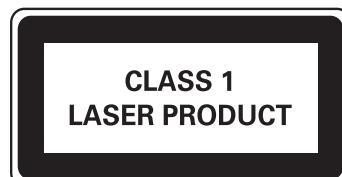
Произведено с лиценза на Dolby Laboratories. "Dolby" и двойният-D символ за запазени марки на Dolby Laboratories.



DivX, DivX Ultra Certified и прилежащите им лога са запазени марки на DivX, Inc. и се използва само ако има лиценз.



Логата USB-IF са запазена марка на Universal Serial Bus Implementers Forum, Inc. Този уред има следния етикет:



Бележка

- Лепенката с модела се намира отзад на уреда.

2 Вашата микро DVD система за домашно кино

Поздравления за покупката ви и добре дошли при Philips! За да получите пълна поддръжка от Philips, моля регистрирайте продукта си на www.philips.com/welcome.

Въведение

С тази система можете да:

- гледате филми от DVD/VCD/SVCD дискове или USB устройства
- се наслаждавате на музика от дискове или USB устройства
- гледате снимки от дискове или USB устройства
- слушате FM радио

Можете да обогатите звука с тези звукови ефекти:

- Цифров контрол на звука (DSC)
- Динамично подсиливане на баса (DBB)
- Подсиливане на баса/требъла

Системата поддържа тези мултимедийни/ дискови формати:



Можете да възпроизвеждате DVD дискове със следните регионални кодове:

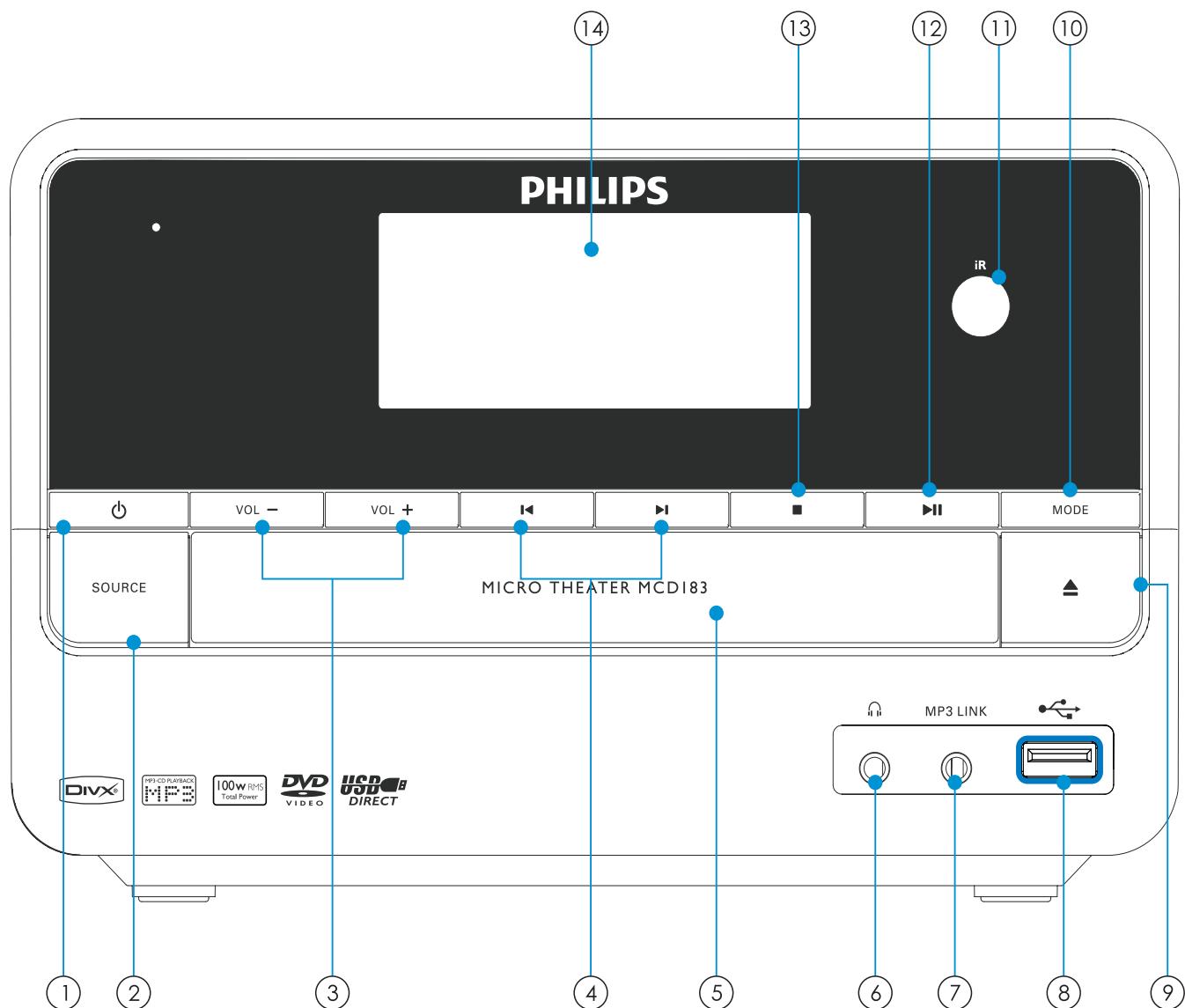
DVD регионален код	Държави
	Европа

КАКВО ИМА В КУТИЯТА

Проверете и разпознайте съдържанието в кутията:

- Основна част
- 2 Тонколони
- Суббуфер
- Дистанционно управление с батерия
- Съставен видео кабел (жълт)
- Захранващ кабел
- FM антена
- MP3 Link кабел
- Инструкция за експлоатация
- Ръководство за бърза употреба

Преглед на основната част



- ① ⏹**
- Включване на системата или преминаване в стендбай режим или в Еко стендбай режим.

- ② SOURCE**
- За избор на източник.

- ③ VOL -/+**
- Нагласяне на силата на звука.
 - Нагласяне на часа.
 - По време на настройване на будилника, за избор на източник.

- ④ ⏪/⏩**
- Преминаване на предишната/следващата песен.
 - Преминаване на предишните/следващите заглавие или глава.
 - Избор на запаметена радио станция.

⑤ Отделение за дискове.

- ⑥ 🎧**
- Жак за слушалки

- ⑦ MP3 LINK**
- Жак за външно аудио устройство.

⑧ **USB DIRECT** ↗

- USB гнездо.

⑨ ▲

- Отваряне на отделението за дискове.

⑩ **MODE**

- Избор на режим за повторение.
- Избор на режим за разбъркано пускане.

⑪ **Сензор за дистанционното**

⑫ ►■

- Пускане или спиране в пауза на възпроизвеждането.

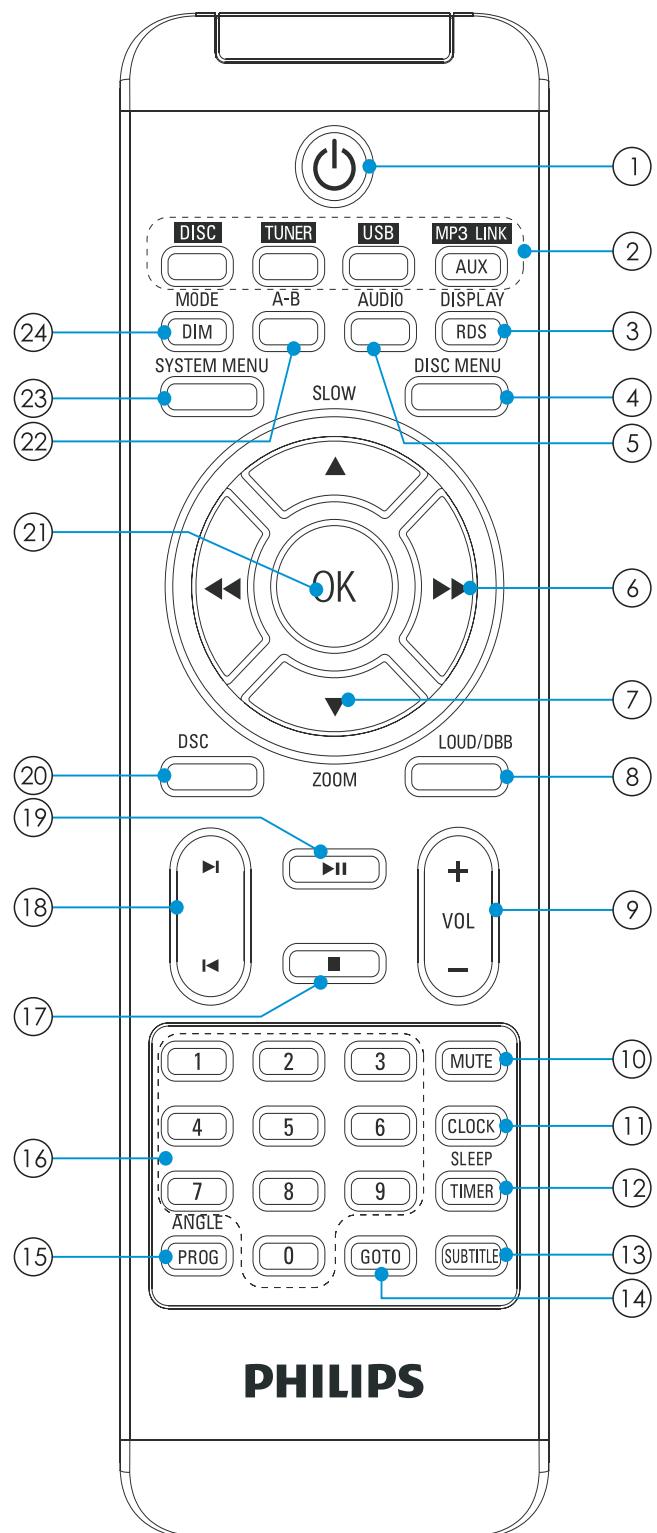
⑬ ■

- Спирание на възпроизвеждането.
- Изтриване на програма.
- В демонстрационен режим, включване или изключване на демонстрацията.

⑭ **Дисплей**

- Показва настоящето състояние.

Преглед на дистанционното



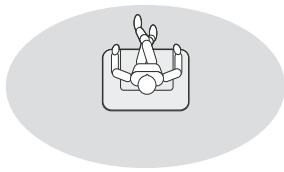
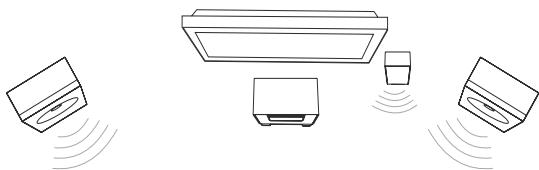
① ⏹

- Включване на системата или преминаване в стендбай режим или в Eco стендбай режим.

- ② **Бутони за избор на източник**
• Избор на източник.
- ③ **DISPLAY/RDS**
• Показване на информация на свързания телевизор.
• За избраната FM радио станция: показване на RDS информацията.
- ④ **DISC MENU**
• За видео дискове: достъп или изход от менюто.
• За видео дискове с контрол на възпроизвеждането (PBC): включване/ изключване на PBC.
- ⑤ **AUDIO**
• За VCD, избор на стерео,mono-ляв или mono-десен канал.
• За DVD/ DivX филми, избор на аудио език.
- ⑥ **◀▶/▶▶**
• Търсене в рамките на песен.
• Настройване на радио станция.
• За менютата: местене наляво/ надясно.
• Местене на улголемена картичка наляво/ надясно.
• Завъртане или обръщане на картичката.
- ⑦ **▲ SLOW / ▼ ZOOM**
• За менютата, местене нагоре/ надолу.
• Местене на улголемена картичка нагоре/ надолу.
• Завъртане или обръщане на картичката.
• (**▲SLOW**) за видео дискове: избор на режим за забавен кадър.
• (**▼ZOOM**) За снимки или филми: увеличение/ намаление.
- ⑧ **LOUD/DBB**
• Включване или изключване на автоматичното нагласяне на силата на звука.
• Включване или изключване на динамичното подобряване на баса.
- ⑨ **VOL -/+**
• Нагласяне на силата на звука.
• Нагласяне на часа.
• По време на настройване на будилника, за избор на източник.
- ⑩ **MUTE**
• Изключване или пускане отново на звука.
- ⑪ **CLOCK**
• Настройване на часовника
- ⑫ **SLEEP/TIMER**
• Настройване на таймера за самоизключване.
• Настройване на будилника.
- ⑬ **SUBTITLE**
• Избор на език за субтитрите.
- ⑭ **GOTO**
• По време на възпроизвеждането, определяне на позицията от където да започне.
- ⑮ **ANGLE/PROG**
• Избор на ъгъл на DVD камерата.
• Програмиране на песни.
• Програмиране на заглавия/ глави за DVD възпроизвеждане.
• Програмиране на радио станции.
- ⑯ **Цифрови бутони**
• Избор на заглавие/глава/песен.
- ⑰ **■**
• Спиране на възпроизвеждането.
• Изтриване на програма.
- ⑱ **◀/▶**
• Преминаване на предишната/ следващата песен.
• Преминаване на предишните/ следващите заглавие или глава.
• Избор на запаметена радио станция.
- ⑲ **▶ II**
• Пускане или спиране в пауза на възпроизвеждането.
- ⑳ **DSC**
• Избор на зададени настройки за звука.
- ㉑ **OK**
• Потвърждаване на въвеждане или избор.
- ㉒ **A-B**
• Повторение на определена част от песен/ диск.
- ㉓ **SYSTEM MENU**
• Достъп или изход от системното меню с настройки.
- ㉔ **MODE/DIM**
• Избор на режим за повторение.
• Избор на режим за разбъркано пускане.
• Избор на яркостта на дисплея.

3 Свързване

Разполагане на системата



- 1 Поставете системата близо до телевизора.
- 2 Разположете тонколоните на нормално за слушане ниво на височина и директно успоредно на зоната на слушане.
- 3 Поставете суббуфера в ъгъла на стаята или на поне 1m от телевизора.



Бележка

- За да избегнете магнитни смущения или нежелан шум, не поставяйте уреда и тонколоните прекалено близо до източници на излъчване.
- Поставете системата върху маса или я окажете на стената.
- Никога не поставяйте системата в затворени места.
- Поставете системата близо до контакт, така че лесно да се достига захранващия кабел.

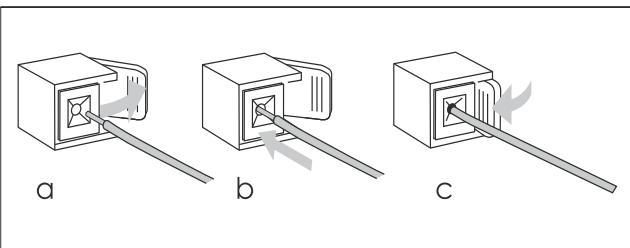
Свързване на тонколоните и суббуфера



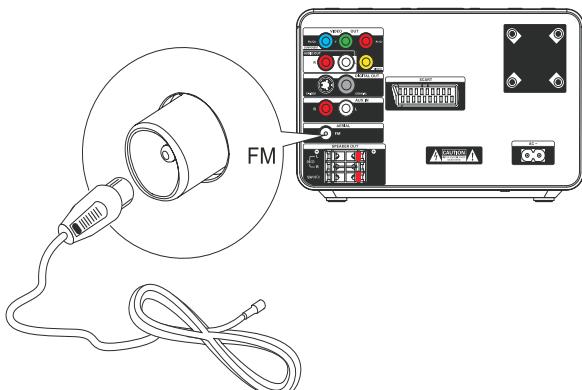
Бележка

- Уверете се, че цветовете на жаковете на тонколоните и тези на терминалите съвпадат.
- За оптимален звук, използвайте само осигурените тонколони.
- Свързвайте само тонколони с импеданса, който е същия или по-висок от този на осигурените. Погледнете Спецификациите в инструкцията.

- 1 Натиснете щипката.
- 2 Поставете оголената част на кабела пътно.
 - Поставете кабелите на дясната тонколона в "**R**", а на лявата – в "**L**".
 - Поставете кабелите на суббуфера в '**SW**'.
 - Поставете червените кабели в "**+**", а черните – в "**-**".
- 3 Пуснете щипките.



Свързване на FM антената





Съвет

- За оптимално приемане, разпънете напълно и нагласете позицията на антената.
- За по-добро FM стерео приемане, свържете външна FM антена към жака **FM AERIAL**.
- Аудио системата не поддържа MW радио приемане.

1 Свържете осигурената FM антена към жака **FM AERIAL** на основната част.

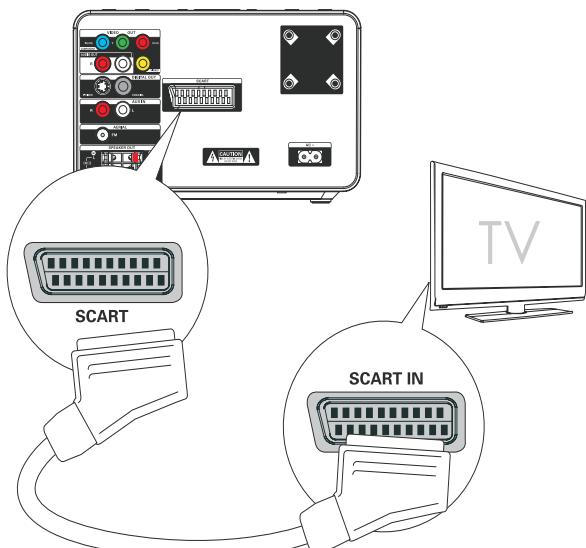
Свързване към телевизор

Свързване на видео кабелите

С тази свръзка можете да гледате филми от системата на екрана на телевизора. Можете да изберете най-добрата видео свръзка, която поддържа телевизора ви.

- Възможност 1: Свързване чрез SCART (за стандартен телевизор)
- Възможност 2: Свързване чрез компонентно видео (за стандартен телевизор или телевизор с непрекъснато търсене)
- Възможност 3: Свързване чрез S-Video (за стандартен телевизор)
- Възможност 4: Свързване чрез съставен видео кабел (CVBS) (за стандартен телевизор)

Възможност 1: Свързване чрез SCART



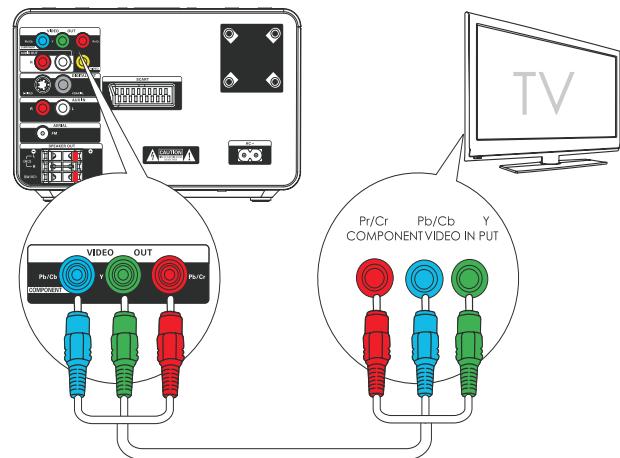
1 Свържете скарт кабел

(не е осигурен) към:

- **SCART** гнездото на системата.
- **SCART** гнездото на телевизора.

Възможност 2: Свързване чрез компонентно видео

Свържете телевизор с непрекъснато търсене чрез компонентен видео кабел за по-високо качество на картина.



Бележка

- Видео качеството на непрекъснатото търсене е възможно само като е свързан телевизор с непрекъснато търсене.
- Ако телевизора ви не поддържа непрекъснато търсене, няма да виджате картина.
- За това как да включите непрекъснатото търсене на телевизора, погледнете инструкцията му.

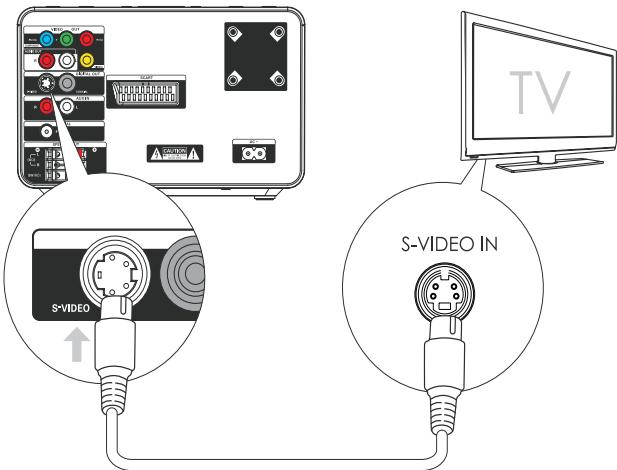
Свържете телевизор с непрекъснато търсене чрез компонентен видео кабел за по-високо качество на картина.

1 Свържете компонентни видео

кабели (червен/син/зелен – не е осигурен) към:

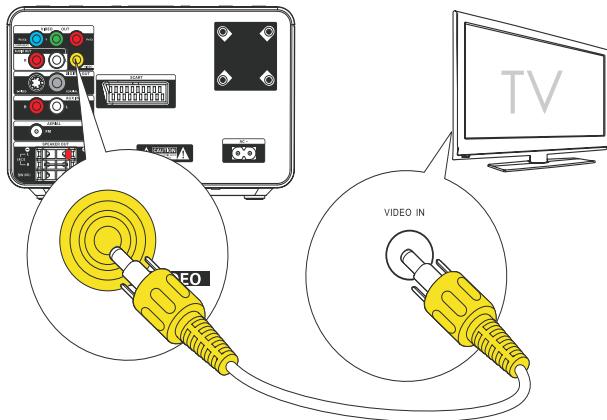
- **VIDEO OUT (Pr/Cr Pb/Cb Y)** гнездата на системата.
- Компонентните видео гнезда на телевизора.

Възможност 3: Свързване чрез S-Video



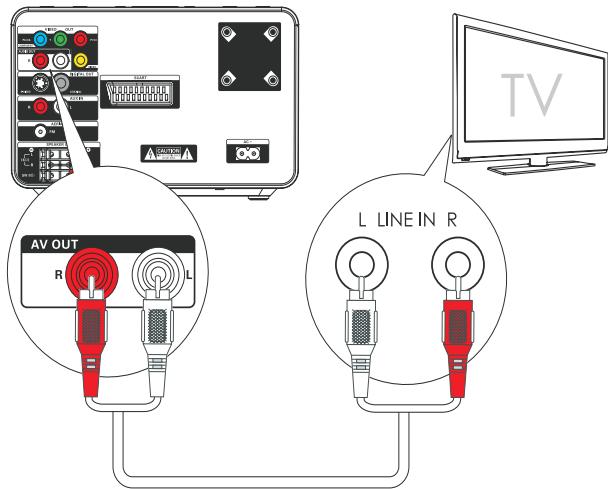
- Свържете S-video кабел (не е осигурен) към:
 - S-Video** гнездото на системата.
 - S-Video** гнездото на телевизора.

Възможност 4: Свързване чрез съставен видео кабел



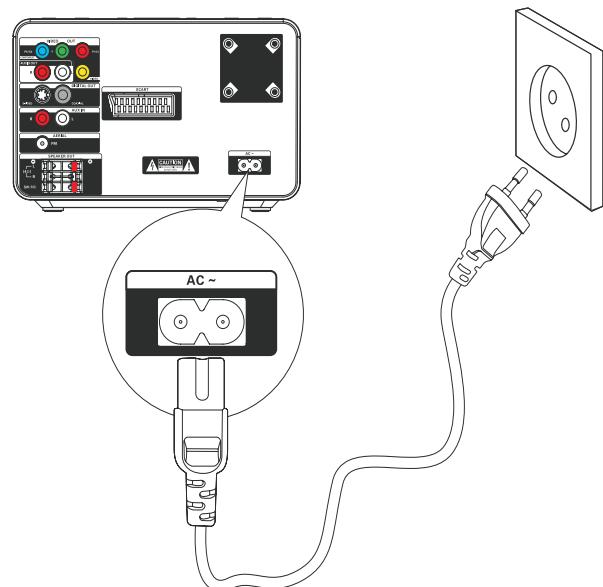
- Свържете осигурения съставен видео кабел към:
 - VIDEO OUT** гнездото на системата.
 - видео входните гнезда на телевизора.

Свързване на аудио кабелите



- За имате звук от телевизора чрез тази система, свържете аудио кабелите (червен/бял – не е осигурен) към:
 - AUX IN L/R** гнездата на системата.
 - аудио изходните гнезда на телевизора.

Свързване на захранващия кабел





Внимание

- Риск от повреда на продукта!
Уверете се, че волтажа на мрежа
съответства на волтажа отпечатан отзад
или отдолу на аудио системата.
- Преди да свържете захранващия кабел,
се уверете, че сте направили всички
свръзки.

1 Свържете захранващия кабел
към контакта.

4 Начало



Внимание

- Употребата на други от посочените тук процедури може да ви изложи на вредна радиация или да направи уреда опасен.

Винаги следвайте инструкциите в този раздел.

Ако се свържете с Philips, ще ви бъде поискан номера на модела и серийният номер на уреда. Те се намират от долната страна на уреда. Запишете номерата тук:

Модел No. _____

Сериен No. _____

Подготовка на дистанционното



Внимание

- Опасност от взрив! Дръжте батерията далеч от топлина, слънчева светлина или огън. Не поставяйте батерията в огън.

При употреба за пръв път:

- 1 Премахнете защитното фолио, за да активирате батерията на дистанционното.

За да подмените батерията на дистанционното:

- 1 Отворете отделението за батерията.
- 2 Поставете 1 CR2025 батерия с правилен поляритет (+/-) както е обозначено.
- 3 Затворете отделението за батерията.



Бележка

- Преди да натиснете някой от бутоните на дистанционното, изберете правилния източник с него.
- Ако няма да използвате дистанционното дълго време, извадете батерията.

Настройване на часовника

- 1 В стендбай режим, натиснете и задръжте **CLOCK** за да влезете в режим за настройване на часовника.
 - ↳ Цифрите за часовете се появяват и започват да мигат.
 - ↳ Ако не се появяват, натиснете и задръжте \odot за повече от 2 секунди за да превключите на стендбай режим, и след това повторете стъпка 1.
- 2 Натиснете **+ VOL -**, за да настроите часовете.
 - ↳ Цифрите за минутите се появяват и започват да мигат.
- 3 Натиснете **+ VOL -**, за да настроите минутите.
- 4 Натиснете **CLOCK**, за да потвърдите настройките.

ВКЛЮЧВАНЕ

- 1 Натиснете \odot .
 - ↳ Системата се пуска на последния избиран източник.

Превключване в стендбай режим

- 1 Натиснете \odot , за да превключите в Eco Power стендбай режим.
 - ↳ Фоновата светлина на дисплея се изключва.
 - ↳ Синия Eco Power индикатор се включва.

За да превключите системата в стендбай режим:

- 1 В Eco Power стендбай режим, натиснете и задръжте \odot , за повече от 3 секунди.

- ↳ Часовника (ако е настроен) се появява на дисплея.
- ↳ Синият Eco Power индикатор се изключва.

Откриване на правилния канал за гледане

- 1 Натиснете **Ø**, за да включите системата.
- 2 Натиснете **DISC**, за да превключите в режим за дискове.
- 3 Включете телевизора и го пуснете на правилния канал за приемане на видео по един от следните начини:
 - Преминете на първия канал на телевизора и натискайте бутона за преминаване с един канал напред докато видите экрана Philips.
 - Натиснете неколкократно бутона за избор на източник на дистанционното на телевизора.



Съвет

- Канала за приемане на видео е между първия и последния канал и може да се нарича FRONT, A/V IN, VIDEO и т.н. Погледнете инструкцията на телевизора, за да разберете как да изберете правилния вход на телевизора.

Избор на правилната телевизионна система

Променете тази настройка ако картицата не се появява правилно. По подразбиране, тази настройка съответства на най-често използваниите настройки за телевизорите в държавата ви.

- 1 Натиснете **SYSTEM MENU**.
- 2 Изберете **[Preference Page]**.
- 3 Изберете **[TV Type]** и натиснете **►►**.
- 4 Изберете настройка и натиснете **OK**.
 - **[PAL]** - за телевизор с PAL цветна система.
 - **[Auto]** - за телевизор съвместим и с PAL и с NTSC цветни системи.
 - **[NTSC]** - за телевизор с NTSC цветна система.
- 5 За да излезете от менюто, натиснете **SYSTEM MENU**.

Смяна на езика на системното меню

- 1 Натиснете **SYSTEM MENU**.
- 2 Изберете **[General Setup Page]**.
- 3 Изберете **[OSD Language]** и натиснете **►►**.
- 4 Изберете настройка и натиснете **OK**.
- 5 За да излезете от менюто, натиснете **SYSTEM MENU**.

Включване на непрекъснатото търсене

Непрекъснатото търсене показва два пъти повече кадъра в секунда в сравнение с кръстосаното търсене (стандартни телевизионни системи). С почти два пъти повече линии, непрекъснатото търсене предлага по-висока разделителна способност и качество. Преди да включите тази функция, се уверете че:

- Телевизорът поддържа сигнали с непрекъснато търсене.
- Свързали сте системата към телевизора чрез компонентен видео кабел.

- 1 Включете телевизора.
- 2 Уверете се, че непрекъснатото търсене на телевизора е изключено (погледнете инструкцията на телевизора).
- 3 Включете телевизора на правилния канал за гледане на системата.
- 4 Натиснете **DISC**.
- 5 Натиснете **SYSTEM MENU**.
- 6 Натиснете **◀▶**, за да изберете **[Video Setup Page]** в менюто и натиснете **▼**.
- 7 Изберете **[Component] > [Pr/Cr Pb/Cb Y]** и натиснете **OK**.
- 8 Изберете **[TV Mode] > [Progressive]** и натиснете **OK**.
 - ↳ Появява се предупредително съобщение.
- 9 За да продължите, изберете **[OK]** и натиснете **OK**.
 - ↳ Настройването на непрекъснатото търсене е завършено.



Бележка

- Ако се появи празен еcran или еcran със смущения, изчакайте 15 секунди за автоматично възстановяване или изключете ръчно непрекъснатото търсене.

- 10 Включете режима за непрекъснато търсене на телевизора.

5 Възпроизвеждане



Бележка

- За някой дискове/ файлове, възпроизвеждането може да се различава.

Възпроизвеждане на диск



Внимание

- Никога не гледайте лазера в системата.
- Риск от повреда на продукта! Не пускайте дискове с аксесоари като стабилизиращи пръстени или листи за обработване на дискове.
- Не поставяйте предмети различни от дискове в отделението за дискове.

- 1 Натиснете **DISC** за да изберете източник за дискове.
- 2 Натиснете **▲** на предния панел.
 - ↳ Отделението за дискове се отваря.
- 3 Поставете диск в отделението и натиснете **▲**.
 - ↳ Уверете се, че диска е със записаната страна надолу.
- 4 Възпроизвеждането започва автоматично.
 - За да го спрете, натиснете **■**.
 - За да го спрете в пауза или за да го продължите, натиснете **▶/II**.
 - За да преминете на предишното/ следващото заглавие/глава/песен, натиснете **◀/▶**.

Ако възпроизвеждането не започне автоматично:

- Изберете заглавие/глава/песен и натиснете **▶/II**.



Съвет

- За да пуснете заключен DVD диск, въведете 4-цифрен код за възрастовия контрол.

Употреба на менюто на диска

Когато заредите DVD/(S)VCD диск, на экрана на телевизора може да се появи меню.

За ръчен достъп или изход менюто:

- 1 Натиснете **DISC MENU**.

За VCD дискове с контрол на

възпроизвеждането (PBC)

(само за версия 2.0):

С PBC функцията, можете да възпроизвеждате VCD дискове интерактивно според менюто на экрана.

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **DISC MENU**, за да включите/ изключите PBC.
 - ↳ Когато PBC е включено, менюто на экрана се появява.
 - ↳ Когато PBC е изключено, продължава нормалното възпроизвеждане.

Избор на аудио език

Можете да изберете аудио език за DVD дискове, DiVX филми или VCD дискове.

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **AUDIO**.

- ↳ Появяват се възможностите за езика. Ако избраните аудио канали не са достъпни, ще се използват тези по подразбиране.



Бележка

- За някой DVD дискове, езика може да се променя само от менюто на диска. Натиснете **DISC MENU**, за да влезете в менюто.

Избор на език на субтитрите

Можете да изберете език за субтитрите за DVD или DivX® Ultra дискове.

- По време на възпроизвеждането, натиснете **SUBTITLE**.



Съвет

- За някой DVD дискове, езика може да се променя само от менюто на диска. Натиснете **DISC MENU**, за да влезете в менюто.

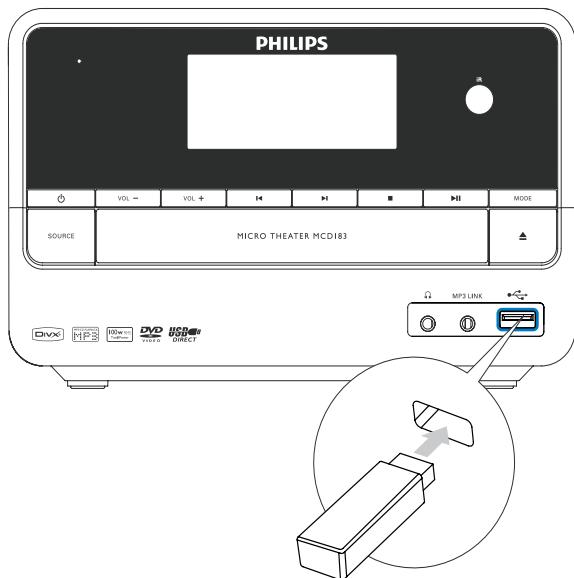
Възпроизвеждане от USB



Бележка

- Уверете се, че USB устройството съдържа музика, снимки или клипове, които могат да се възпроизвеждат.

1 Включете USB устройството.



- Натиснете USB, за да изберете **USB** като източник.
- Натиснете **DISC MENU** докато се появи папката.
- Натиснете **▲/▼**, за да изберете папка и натиснете **OK**, за да потвърдите.
- Натиснете **▲/▼**, за да изберете файл от папката.
- Натиснете **►/■**, за да започне възпроизвеждането.
 - За да го спрете, натиснете **■**.
 - За да го спрете в пауза или за да го продължите, натиснете **►/■**.
 - За да преминете на предишния/следващия файл, натиснете **◀/▶**.

Пускане на DivX филм

Можете да пускате DivX файлове записани на CD-R/RW, записващи DVD дискове или USB устройство.

- Поставете диск или свържете USB устройство.
- Изберете източник:
 - За дискове, натиснете **DISC**.
 - За USB устройства, натиснете **USB**.
- Изберете файл, който да пуснете и натиснете **►/■**
 - За да го спрете, натиснете **■**.
 - За да го спрете в пауза или за да го продължите, натиснете **►/■**.
 - За да смените езика на субтитрите, натиснете **SUBTITLE**.



Бележка

- Можете да пускате само DivX филми наети или закупени чрез DivX регистрационния код на системата.
- Файлове със субтитри със следните разширения (.srt, .smi, .sub, .ssa, .ass) се поддържат, но няма да се показват в менюто с файлове.
- Името на субтитрите трябва да е същото като името на филма.

Пускане на MP3/WMA/снимкови файлове

Можете да пускате MP3/WMA/снимкови файлове записани на CD-R/RW, записващи DVD дискове или USB устройство.

- Поставете диск или свържете USB устройство.
- Изберете източник:
 - За дискове, натиснете **DISC**.
 - За USB устройства, натиснете **USB**.
- Натиснете **DISC MENU** докато се появи папката.
- Натиснете **▲/▼**, за да изберете папка и натиснете **OK**, за да потвърдите.
- Натиснете **▲/▼**, за да изберете файл от папката.
- Натиснете **►/■**, за да започне възпроизвеждането.
 - За да го спрете, натиснете **■**.
 - За да го спрете в пауза или за да го продължите, натиснете **►/■**.
 - За да преминете на предишния/следващия файл, натиснете **◀/▶**.

Контрол на възпроизвеждането

Избор на повторение/ разбъркано пускане

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете неколкократно **MODE/DIM**, за да изберете възможност за повторение или режим за разбъркано пускане.
 - За да продължи нормалното възпроизвеждане, натиснете неколкократно **MODE/DIM**, докато възможността не спре да се показва.

A-B повторение (DVD/VCD/CD/ MP3/WMA)

- 1 По време на възпроизвеждане на филм или музика, натиснете **A-B** в началния момент.
- 2 Натиснете **A-B** в крайният момент.
 - ↳ Избраната част започва да се повтаря неколкократно.
 - За да отмените повтарящото се възпроизвеждане, натиснете **A-B** отново.



Бележка

- Точките A и B могат да се отбележат само в рамките на една песен/заглавие.

Търсене напред/ назад

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **<</>>** неколкократно, за да изберете скорост на търсене.
 - За да продължи възпроизвеждането с нормална скорост, натиснете **>>II**.

Търсене по време или по номер на глава/ песен

- 1 По време на възпроизвеждането на филм/музика, натиснете **GOTO** докато по се появи полето с времетраенето или полето с номера на главата/ песента.
 - При полето с времетраенето, въведете часовете, минутите и секундите.

- За полето с главата/ песента, въведете номера на главата/ песента.
- Възпроизвеждането започва автоматично от избрания момент.

Продължаване на възпроизвеждането



Бележка

- Тази функция е валидна само за DVD/VCD възпроизвеждане.

- 1 В спряно положение и когато диска не е изваден, натиснете **■**.

За да отмените режима за продължаване и да спрете възпроизвеждането напълно:

- 1 В спряно положение, натиснете **>>II**.

Възможности на възпроизвеждане

Показване на информация за възпроизвеждането

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **DISPLAY/RDS** неколкократно, за да се появи информацията.

Програма



Бележка

- Не можете да създадете програма със снимкови файлове/ дискове.

За видео дискове/ аудио дискове:

- 1 По време на възпроизвеждането или когато е спряно, натиснете **ANGLE/PROG**, за да влезете в менюто за програма.
- 2 Въведете номерата на песните/ главите, за да ги добавите към програмата.
- 3 Повторете стъпка 2, докато завършите програмата.
- 4 Изберете **[Start]**, след това натиснете **>>II**, за да се пусне програмата.

За Divx/MP3/WMA файлове:

- 1 По време на възпроизвеждането или когато е спряно, натиснете **DISC MENU** докато се появи списъка с файлове.
- 2 Изберете файл и натиснете **ANGLE/PROG**, за да добавите файла към списъка на програмата.
- 3 Повторете стъпка 2 докато завършите програмата.
- 4 Натиснете **▶■**, за да пуснете програмата.

За да изтриете файл от [Program List]:

- 1 Натиснете **DISC MENU**, докато се появи списъка на програмата.
- 2 Изберете файл и натиснете **ANGLE/PROG**, за да изтриете файла към списъка на програмата.

Увеличение/ намаляване на изображение

- 1 По време на филм или пуснати снимки, натиснете **▼ (ZOOM)** неколкократно, за да увеличите/намалите изображението.
 - Когато изображението е увеличено, можете да натиснете **◀▶/▶▶ ▲/▼**, за да панорамирате през него.

Забавено възпроизвеждане

- 1 По време на пуснат филм, натиснете **▲ (SLOW)** неколкократно, за да изберете възможност за забавено възпроизвеждане.
 - ↳ Звукът се спира.
 - ↳ За да продължи възпроизвеждането с нормална скорост, натиснете **▶■**.

Смяна на аудио канала



Note

- Тази функция е достъпна само за VCD/DivX възпроизвеждане.

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **AUDIO** неколкократно, за да изберете достъпен аудио канал на диска:
 - Mono Left (моно ляв)

- Mono Right (моно десен)
- Stereo (стерео)

Избор на ъгъл на камерата



Бележка

- Тази функция е достъпна само за DVD дискове записани с множество ъгли на камерата.

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **ANGLE/PROG** неколкократно, за да изберете ъгъл.

Възможности при разглеждане на снимки

Преглед на снимки

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **■**.
 - ↳ Появяват се 12 умалени картички.
- 2 Изберете едно от следните:
 - снимки
 - презентация
 - меню
 - следваща/предишна страница (ако е достъпно)
- 3 Натиснете **OK** за да:
 - пуснете избраната снимка
 - започне презентация на всички снимки
 - влезете в меню, където е обяснена всяка една функция на бутоните на дистанционното
 - преминете на следващата/предишната страница (ако е достъпно)

Избор на режим за презентация

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **ANGLE/PROG** неколкократно, за да изберете режим за презентацията.

Завъртане на снимка

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете **▲/▼**, за да завъртите снимката по или обратно на часовниковата стрелка.

6 Нагласяне на настройки

- 1 Натиснете **SYSTEM MENU**.
- 2 Изберете страница с настройки.
- 3 Изберете опция и натиснете **►►**.
- 4 Изберете настройка и натиснете **OK**.
 - За да се върнете на предходното меню, натиснете **◀◀**.
 - За да излезете от менюто, натиснете **SYSTEM MENU**.

Общи настройки

На страницата с общите настройки **[General Setup Page]** можете да избирате следните опции:

[TV Display]

Форматът на телевизора определя съотношението на страните на дисплея според типа на телевизора.



4:3 Pan Scan (PS)



4:3 Letter Box (LB)



16:9 (Wide Screen)

- **[4:3 Pan Scan]** – За телевизори със съотношение 4:3: пълна височина с орязани страни.
- **[4:3 Letter Box]** – За телевизори със съотношение 4:3: широкоехранен дисплей с черни ленти в горната и долната част на екрана.
- **[16:9]** – За широкоехранни телевизори със съотношение 16:9.

[OSD Language] (език на дисплея)

Избор на езика на текста, показван на дисплея.

[Screen Saver]

Скрийнсейвърът защитава екрана от повреда, предизвикана от дългото застояване на един статичен образ.

- **[On]** – Активиране на скрийнсейвъра.
- **[Off]** – Деактивиране на скрийнсейвъра.

[DivX(R) VOD Code]

Показва регистрационния код на DivX®.



Съвет

- Въведете този регистрационен код, когато наемате или купувате видео от www.divx.com/vod. Филмите, купени чрез услугата DivX® VOD (Video On Demand) могат да бъдат възпроизвеждани единствено на устройството, където е регистрирана тази услуга.

Аудио настройки

На страницата с аудио настройки **[Audio Setup Page]** можете да избирате следните опции: **[Analog Audio Setup] > [Analog Audio Setup Page] > [Downmix]**

Избор на аудио изходни сигнали за тонколоните.

- **[L/R]** – ако свързаното устройство поддържа Dolby Pro Logic декодер, изберете това.
- **[Stereo]** – ако звука се осигурява само от две предни тонколони, изберете това.
- **[3D Surround]** – за да приложите виртуален сърраунд ефект, изберете това.

[Analog Audio Setup] > [Digital Output]

Избор на аудио форматите поддържани от свързаното устройство.

- **[SPDIF Off]** – изключване на цифровия изход.
- **[All]** – ако свързаното устройство поддържа многоканални аудио формати, изберете това.
- **[PCM Only]** – ако свързаното устройство не може да декодира многоканален звук, изберете това.

[3D] > [3D Processing Page] >

[Reverb Mode]

Избор на режим за виртуален сърраунд звук.

[HDCD] > [HDCD Setup Page] > [Filter]

Когато пуснете HDCD диск, изберете аудио изходна честота.

[Night Mode] (нощен режим)

Високите звуци се намаляват, а ниските звуци се увеличават, за да можете да гледате DVD филми на ниско ниво на звука без да смущавате околните.

- **[Off]** – изключване на режима, за да се насладите на звука при пълния му динамичен обхват.
- **[On]** – включване на тихия нощен режим (само за DVD филми).

Видео настройки

На страницата с видео настройки **[Video Setup Page]** можете да избирате следните опции:

[Component]

Настройване на видео изхода според видео свръзката. Ако сте използвали съставна свръзка, тази настройка не се изисква.

- **[CVBS]** – ако използвате S-Video свръзка, изберете това.
- **[Pr/Cr Pb/Cb Y]** – ако използвате компонентна свръзка, изберете това.
- **[RGB]** – ако използвате SCART свръзка, изберете това.

[TV Mode]

Избор на видео изходния режим. За да изберете режим за непрекъснато търсене, се уверете, че имате свързан телевизор с непрекъснато търсене и сте настроили **[Component]** на **[Pr/Cr Pb/Cb Y]**.

- **[Progressive]** – за телевизор с непрекъснато търсене: включване на непрекъснатото търсене.
- **[Interlace]** – за нормални телевизори: включване на кърстосано търсене.

[Picture Setting] > [Picture Setting Setup]

Нагласяне на настройките за цветовете на картина.

Предпочтания

На страницата с настройки на предпочтанията **[Preference Page]** можете да избирате следните опции:

[TV Type]

Променете тази настройка, ако видеото не се възпроизвежда правилно. По подразбиране тази настройка съответства на най-често използвания телевизионен формат във вашата държава.

- **[PAL]** – За телевизори със системата PAL.
- **[Auto]** – За телевизори, съвместими и с PAL, и с NTSC.
- **[NTSC]** – За телевизори със системата NTSC.

[Audio]

Избор на предпочтания език на звука при възпроизвеждане на диск.

[Subtitle]

Избор на предпочтания език на субтитрите при възпроизвеждане на диск.

[Disc Menu]

Избор на предпочтания език на менютата на диска.



Забележка

- Ако избраният език не присъства на диска, ще се използва стандартния за диска език.
- При някои дискове езикът на звука и субтитрите може да се променя само от менюто на самия диск.

[Parental]

Ограничаване на достъпа до дискове, които са неподходящи за деца. Тези видове дискове трябва да са записани със съответните рейтинги.

Натиснете **OK**.

Изберете рейтинг и след това натиснете **OK**. Въведете парола чрез бутоните за цифри.



Забележка

- Дисковете с рейтинг над този, избран в опцията **[Parental]**, изискват парола, за да бъдат възпроизвеждани.
- Рейтингите зависят от държавата. За да разрешите възпроизвеждането на всякакви дискове, изберете **[8 ADULT]**.
- При някои дискове рейтингът е написан върху диска, но самият диск не е записан с никакъв рейтинг. Тази функция няма ефект при такива дискове.



Забележка

- Ако забравите паролата, въведете '1234' преди да зададете нова парола.



Съвет

- Можете да задавате или променяте паролата.

[Default]

Всички настройки на апаратата ще бъдат върнати към стандартните фабрични стойности, с изключение на настройките за паролата и възрастовия контрол.

[Password Setup] > [Password Setup Page] > [Password Mode]

Тази настройка ви позволява да включите/изключите паролата за възрастовия контрол. Ако паролата е пусната, когато пуснете ограничен диск, трябва да въведете тази 4-цифрена парола.

- **[On]** – включване на паролата.
- **[Off]** – изключване на паролата.
- **[Password Setup] >
[Password Setup Page] >
[Password]**

Можете да промените паролата от тук. Паролата по подразбиране е 1234.

- **[Change]**

-
- 1) Чрез бутоните с цифри въведете '1234' или текущата си парола в полето **[Old Password]**.
 - 2) Въведете новата парола в полето **[New Password]**.
 - 3) Въведете новата парола отново в полето **[Confirm PWD]**.
 - 4) Натиснете **OK** за изход от менюто.

7 Настройване на FM радио станции

- 1 Уверете се, че сте свързали и сте разпънали осигурената FM антена.
- 2 Натиснете **TUNER**.
- 3 Натиснете и задръжте **◀▶**.
- 4 Когато индикатора за честотата започне да се сменя, пуснете бутона.
 - ↳ FM радиото се настройва автоматично на станция със силен сигнал.
- 5 Повторете стъпки 3-4, за да настроите още станции.

За да настроите слаба станция:

Натиснете **◀▶** неколократно, докато откриете оптималното приемане.

Автоматично настройване



Бележка

- Можете да настроите до 20 радио станции.

- 1 Натиснете **◀▶**, за да изберете номер, от където да започне настройването.
- 2 Натиснете и задръжте **ANGLE/PROG** за 2 секунди, за да включите автоматичното настройване.
 - ↳ **[AUTO]** (авто) се появява за кратко.
 - ↳ Всички достъпни станции се запаметяват по силата на приемане на дадената честота.
 - ↳ Автоматично се пуска последно запаметената радио станция.

Ръчно настройване



Бележка

- Можете да настроите до 20 радио станции.

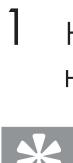
- 1 Настройте радио станция.
- 2 Натиснете **ANGLE/PROG**, за да включите настройването.
- 3 Натиснете **◀▶**, за да зададете номер от 1 до 20 за тази станция, след това натиснете **ANGLE/PROG**, за да потвърдите.
 - ↳ Показват се номера и честотата на станцията.
- 4 Повторете горните стъпки, за да запаметите други станции.



Бележка

- За да презапишете станция, запаметете друга на нейното място.

Пускане на запаметена станция



Съвет

- Можете да използвате цифровите бутони на дистанционното, за да изберете станция директно.

Настройване на RDS часовника

Можете да използвате излъчвания часови сигнал заедно с RDS сигнала, за да настроите часовника на системата автоматично.

- 1 Настройте RDS радио станция, която предава часови сигнал.
 - ↳ Системата разчита RDS часа и настройва часовника автоматично.



Бележка

- Точността на предавания час зависи от RDS станцията, която предава сигнала.

Показване на RDS информация

RDS (Радио информационна система) е услуга, която позволява на FM станциите, да показват допълнително информация. Ако настроите RDS станция, ще се появят RDS икона и името на станцията.

Когато използвате автоматичното настройване, RDS станциите се програмират първи.

- 1 Настройте на RDS станция.
- 2 Натиснете **DISPLAY/RDS** неколкократно, за да преминавате през следната информация (ако е достъпна):
 - ↳ Име на станцията
 - ↳ Тип на програмите като **[NEWS]** (новини), **[SPORT]** (спорт), **[POP M]** (поп музика)...
 - ↳ Честота



Бележка

- Има определения за RDS програмните типове (погледнете 'RDS програмни типове' на страница 34).

8 Нагласяне на силата на звука и звукови ефекти

Настройване на силата на звука.

- 1 По време на възпроизвеждане, натиснете **VOL +/-**, за да увеличите/ намалите звука.

Избор на звуков ефект



Забележка

- Не можете да използвате различни звукови ефекти едновременно.

Избор на предварително зададен звуков ефект

- 1 По време на възпроизвеждане, натиснете неколкократно **DSC**, за да изберете
 - **[ROCK]** (рок)
 - **[JAZZ]** (джаз)
 - **[POP]** (поп)
 - **[CLASSIC]** (классическа)
 - **[FLAT]** (равно)

Подсиливане на баса

- 1 За да включите подсиливането на баса, натиснете неколкократно **LOUD/DBB** докато по време на възпроизвеждането се появи логото DBB.
 - За да го изключите, натиснете **LOUD/DBB** неколкократно, докато DBB логото изчезне.

Избор на автоматичен loudness контрол

Автоматичният loudness контрол усилва тръбла и баса при ниска сила на звука (колкото по-силен е звука, толкова по-ниски са тръбла и баса).

- 1 За да включите автоматичния loudness контрол, натиснете **LOUD/DBB** по време на възпроизвеждането, когато се появи иконата loudness.
 - За да го изключите, натиснете **LOUD/DBB** докато изчезне иконата.

Изключване на звука

- 1 По време на възпроизвеждане, натиснете **MUTE**, за да изключите или включите звука.

Слушане със слушалки

- 1 Включете слушалки в гнездото на системата.

9 Други функции

Включване на демо режима

Можете да видите преглед на всички функции.

- 1 В стендбай режим, натиснете ■ на основната част, за да включите демо режима.
 - ↳ Започва демонстрация на основните функции.

За да изключите демо режима:

- 1 Натиснете ■ на основната част отново.

Нагласяне на яркостта на дисплея

- 1 В стендбай режим, натиснете **MODE/DIM** неколократно, за да изберете различните нива на яркост на дисплея.

Нагласяне на будилника

- 1 Уверете се, че сте нагласили часовника правилно.
- 2 В стендбай режим, натиснете и задръжте **SLEEP/TIMER**.
 - ↳ Появяват се цифрите за часовете и започват да мигат.
- 3 Натиснете + VOL -, за да настроите часовете.
 - ↳ Появяват се цифрите за минутите и започват да мигат.
- 4 Натиснете + VOL -, за да настроите минутите.
- 5 Натиснете **SLEEP/TIMER**, за да потвърдите.
- 6 За да включите будилника, натиснете + VOL -, за да изберете **[ON]** (включен).
 - ↳ На дисплея се появява икона с часовник.

- ↳ Системата се включва автоматично в зададения час и на последния избран източник.
- ↳ За да изключите будилника, изберете **[OFF]** (изключен) при стъпка 6.

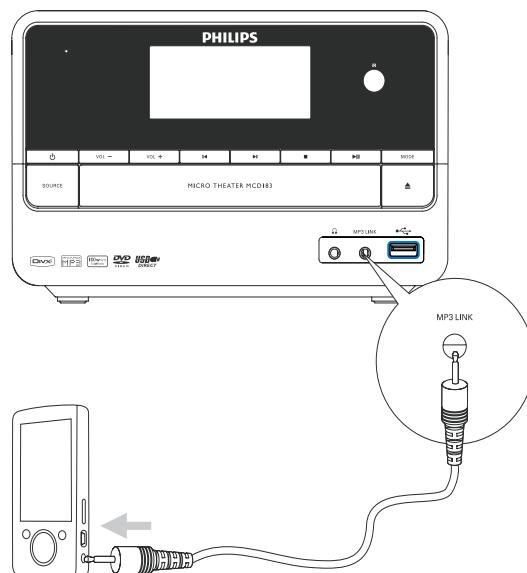
Настройване на таймера за самоизключване

- 1 Когато системата е включена, натиснете **SLEEP/TIMER** неколократно, за да изберете период от време (в минути).
 - ↳ Системата се изключване автоматично след изтичане на този период.

Свързване на други устройства

Слушане на аудио плейър

Можете да слушате аудио плейър през системата.



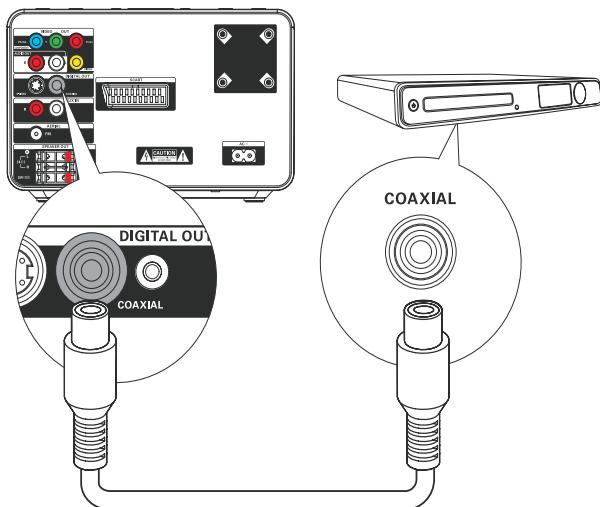
- 1 Свържете аудио плейър.
 - За аудио плейъри с червено/бяло изходни гнезда:
Свържете червен/бял аудио кабел (не е осигурен) към **AUX IN L/R** гнездата и към аудио изходните гнезда на аудио плейъра.

- За аудио плейъри с гнездо за слушалки:
Свържете осигурения MP3 Link кабел към MP3 LINK гнездото и към гнездото за слушалки на аудио плейъра.

- 2 Изберете MP3 Link/AUX източник.
- 3 Пуснете възпроизвеждането на плейъра.

Запис на цифров рекордер

Можете да записвате звук от тази система на цифров рекордер.



- 1 Свържете коаксиален кабел (не е осигурен) към:
 - гнездото **COAXIAL**
 - цифровото входящо гнездо на цифровия рекордер
- 2 Пуснете звука, които искате да запишете.
- 3 Пуснете записване на цифровия рекордер (погледнете инструкцията на рекордера).

10 Информация за продукта



Забележка

- Информацията за продукта подлежи на промени без предварително предизвестие.

Спецификации

Усилвател

Изходна мощност	2X25+50W RMS
Честотен отговор	20 -20000Hz, +/-3dB
Съотношение сигнал-шум	>65dB
Aux вход	0.5v RMS 20kohm

Диск

Тип на лазера	Полупроводников
Диаметър на диска	12cm/8cm
Видео декодиране	MPEG-1/ MPEG-2/ DivX
Видео DAC	12Bits
Сигнална система	PAL / NTSC
Формат	4:3 / 16:9
Видео С/Ш	>48dB
Аудио DAC	24Bits / 96kHz
Общо хармонично разстройване	<0.1% (1 kHz)
Честотен отговор	4Hz - 20kHz (44.1kHz) 4Hz - 22kHz (48kHz) 4Hz - 24kHz (96kHz)
Съотношение сигнал/шум	>65dBA

Радио (FM)

Обхват	87.5 - 108MHz
Стъпка на настройване	50KHz
Чувствителност - Моно, 26dB	<22dBf
Съотношение сигнал/шум	
Чувствителност - стерео, 46dB	>43dBf
Съотношение сигнал/шум	
Избирателност при търсене	>28dBf
Общо хармонично разстройване	<3%
Съотношение сигнал/шум	>55dB

Тонколони

Импеданс	2 x 4ohm + 8ohm
Драйвер на тонколоните	4"
Чувствителност	>80dB/m/W ±4dB/m/W

Основна информация

Захранване	220-230V, 50Hz
Консумация при работа	30W
Консумация на енергия в енергоспестяващ стендбай	<1W
Консумация на енергия в стендбай	<4W
Съставен видео изход	1.0Vp-p, 75ohm
Коаксиален изход	0.5Vpp ± 0.1Vpp 75ohm
Изход за слушалки	2X15mW 32ohm
USB Direct	версия 2.0
Размери	
- Основна част (Ш x В x Д)	200 x 125 x 270 mm
- Тонколони	135 x 255 x 150 mm
- Суббфер (Ш x В x Д)	160 x 245 x 260 mm
Тегло	
- С опаковката	9.25 кг
- Основна част	2.05 кг
- Тонколони	2 x 1.25 кг
- Суббуфер	2.7 кг

Поддържани дискови формати

- цифрови видео дискове (DVDs)
- видео дискове (VCDs)
- Super видео дискове (SVCDs)
- Цифрови видео дискове + презаписващи (DVD+RW)
- Компакт дискове (Cds)
- Снимкови (Kodak, JPEG) файлове на CDR(W)
- DivX(R) диск на CD-R(W):
- DivX 3.11, 4.x и 5.x
- WMA

Поддържани MP3-CD формати:

- ISO 9660
- Максимално име на заглавие/албум: 12 символа
- Максимален брой заглавия плюс албуми: 255.
- Максимални гнездови директории: 8 нива.
- Максимален брой албуми: 32.
- Максимален брой MP3 песни: 999.
- Поддържани честоти на сампъла за MP3 диск: 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz.
- Поддържани Bit-rates за MP3 дискове са: 32, 64, 96, 128, 192, 256 (kbps).
- Следните формати не се поддържат:
 - Файлове като*.VMA, *.AAC, *.DLF, *.M3U,
 - *.PLS, *.WAV
 - Албуми/заглавия с имена на език различен от английски
 - Дискове записани в Joliet формат
 - MP3 Pro и MP3 с ID3 tag

Информация за USB

Съвместими USB устройства:

- USB flash памет (USB 2.0 или USB1.1)
- USB flash плеъри (USB 2.0 или USB1.1)
- карти с памет (изиска се допълнително четец за карти, за да работят с уреда)

Поддържани формати:

- USB или memory файлов формат FAT12, FAT16, FAT32 (големина на сектора: 512 bytes)
- MP3 bit rate: 32-320 Kbps и преходни bit rate
- WMA v9 или по-ранен
- Директории с гнезда до максимум 8 нива
- Брой албуми/папки: максимум 99
- Брой песни/заглавия: максимум 999
- ID3 tag v2.0 или по-нов
- Име на файлове в Unicode UTF8 (максимална дължина: 128 bytes)

Неподдържани формати:

- Празни албуми: албум, който не съдържа MP3/WMA файлове, и няма да бъде показан на дисплея.
- Файлови формати, които не се поддържат се пропускат. Например, документи на Word (.doc) или MP3 файлове с разширение .dlf се игнорират или не се пускат.
- AAC, WAV, PCM аудио файлове
- DRM защитени WMA файлове (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- WMA файлове в Lossless формат

RDS програмни типове

NO TYPE	Няма RDS програмен тип
NEWS	Новини
AFFAIRS	Политика и вътрешни работи
INFO	Специални информационни програми
SPORT	Спорт
EDUCATE	Образования и допълнително обучение
DRAMA	Радио пиеси и литература
CULTURE	Култура, религия и общество
SCIENCE	Наука
VARIED	Развлекателни програми
POP M	Поп музика
ROCK M	Рок музика
MOR M	Спокойна музика
LIGHT M	Спокойна класическа музика
CLASSICS	Класическа музика
OTHER M	Специални музикални програми
WEATHER	Времето
FINANCE	Финанси
CHILDREN	Програми за деца
SOCIAL	Социални теми
RELIGION	Религия
PHONE IN	Включени слушалки
TRAVEL	Пътуване
LEISURE	Свободно време
JAZZ	Джаз музика
COUNTRY	Кънтри музика
NATION M	Национална музика
OLDIES	Ретро музика
FOLK M	Народна музика
DOCUMENT	Документални
TES	Тест на будилника
ALARM	Будилник

11 Възможни проблеми



Предупреждение

- Никога не сваляйте външните панели на този апарат.

За да остане гаранцията валидна, не се опитвайте да поправяте системата. Ако се сблъскате с проблем, докато ползвате този апарат, прегледайте следните съвети, преди да потърсите помощ от сервиз. Ако проблемът остане неразрешен, посетете сайта на Philips (www.philips.com/welcome). Когато се свързвате с Philips, се уверете, че апаратът е близо до вас и разполагате с номера на модела и серийния му номер.

Липса на захранване

- Уверете се, че захранващият кабел е свързан правилно.
- Уверете се, че в контакта има ток.
- Системата се изключва автоматично 15 минути след приключване на възпроизвеждане, за да пести енергия.

Не се засича диск или дискът не се възпроизвежда

- Вкарайте диск в устройството.
- Проверете дали диска не е вкаран с обратната страна нагоре.
- Изчакайте докато влагата върху лещите се изпари.
- Заменете или почистете диска.
- Използвайте финализиран или правилен тип диск.

Липса картина

- Проверете видео връзката.
- Превключете телевизора на правилния входен видео канал.
- Прогресивното сканиране е активирано, но телевизорът не поддържа прогресивно сканиране.

Черно-бяла или разкривена картина

- Дискът не съответства на системните цветови стандарти на телевизора (PAL/NTSC).
- Понякога може да се появи леко разкриваване на картинаТА. Това не е неизправност.
- Почистете диска.
- Разкриваване на картинаТА може да се появи при настройване на прогресивното сканиране.

Съотношението на страните на экрана не могат да бъдат променени, въпреки че сте задали формат на дисплея.

- Съотношението на страните на дисплея е фиксирано за заредения в устройството диск.
- Съотношението на страните на дисплея не може да бъде променено на някои телевизионни системи.

Липса на звук или лошо качество на звука.

- Променете силата на звука
- Изключете слушалките.
- Проверете дали тонколоните са свързани правилно.
- Проверете дали оголените краища на кабелите са защищани.

Дистанционното управление не работи

- Преди да натиснете някой бутон, изберете правилния източник с дистанционното.
- Намалете разстоянието между дистанционното и системата.
- Вкарайте батериите като ориентирате техните полюси (+/-) както е указано.
- Заменете батериите.
- Насочете дистанционното директно към сензора върху предната част на устройството.

Диска не се пуска

- Поставете диск, който може да се разчете и се уверете че е със записаната страна надолу.
- Проверете типа на диска, цветната система и регионалния код.
Проверете за драскотини или петна на диска.
- Натиснете **SYSTEM MENU**, за да излезете от системното меню.
- Изключете паролата за възрастов контрол или променете нивото на ограничението.
- Има конденз в системата.
Махнете диска и оставете системата включена за около час. Изключете и включете отново захранващия кабел и след това включете системата отново.
- Като функция за пестене на енергия, системата се изключва автоматично след 15 минути след като диска е достигнал до края и не е натиснат бутон.

Лошо качество на радио приемането.

- Увеличете разстоянието между устройството и вашия телевизор или видео.
- Разпънете докрай антената.
- Свържете външна антена.

Липса на избор на непрекъснато търсене

- Уверете се, че изходния видео режим е **[Pr/Cr Pb/Cb Y]**.

Липса на настройки за езика на звука или настройките

- На диска няма записан звук или субтитри на различни езици.
- Настройването на език на звука или субтитрите е забранено за този диск.

Някои от файловете на USB устройство не са видими

- Броят на файловете и папките на USB устройството е надвишил определена граница.
Това не е неизправност.
- Форматът на тези файлове не се поддържа.

USB устройство не се поддържа

- USB устройството не е съвместимо с апаратата. Опитайте с друго.

Таймерът не работи

- Настройте правилно часовника.
- Включете таймера.

Настройките на часовника/таймера са изтрити

- Захранването е прекъснато или захранващия кабел е изключен.
- Рестартирайте часовника/таймера.



© 2009 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.
Document order number: MCD183_12 UM_V2.0

